

#58223

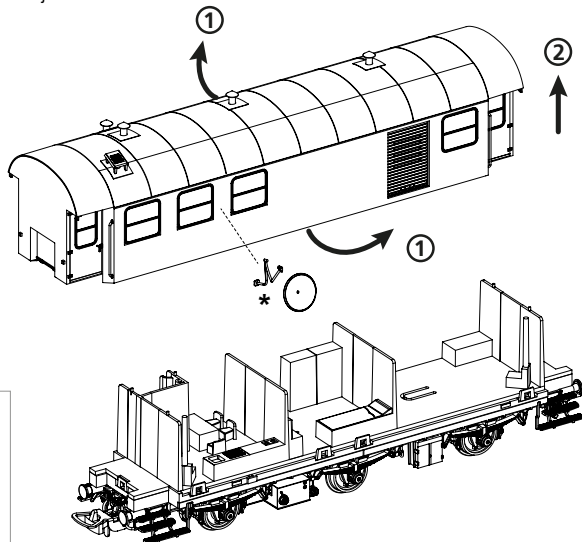
## BEDIENUNGSANLEITUNG SET UMBAUWAGEN + RUNGENWAGEN

Instruction sheet for conversion car + stake car

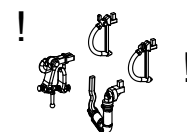
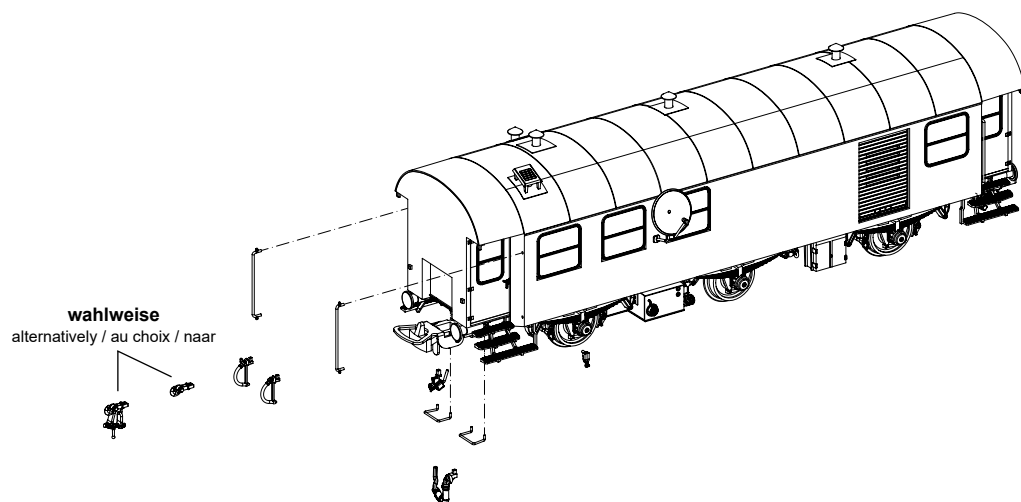
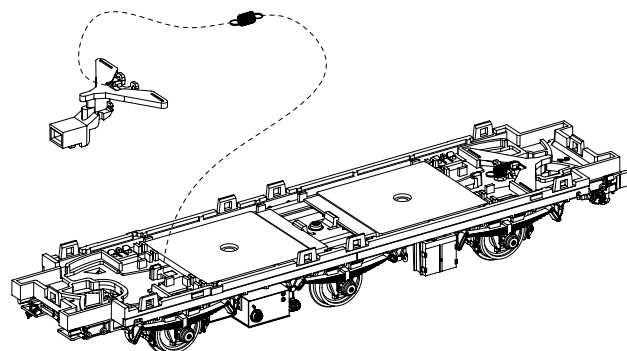
Wichtige Informationen sind in der Verpackung und in der Anleitung enthalten.

Bitte bewahren Sie diese auf.

Gehäuse leicht spreizen und nach oben abziehen /  
Spread the body and pull slightly upward /  
Ecarter légèrement la caisse et retirez-la par le haut /  
Sprijd lichtjes de kast en verwijder naar boven



\* Zurüstbauteile  
Extensions/ Détaillage/ Onderdelen



Zurüstbauteile nur für Vitrinenmodelle /  
Extensions only for display case models /  
Détaillage pour modèle de vitrine /  
Deze los meegeleverde onderdelen  
zijn uitsluitend voor vitrinemodellen!

Das Modell gestattet die Nachrüstung von LED-Innenbeleuchtungsbausätzen: # 56297 / 56299.

The model can be fitted with LED-Interior Lightings: # 56297 / 56299.

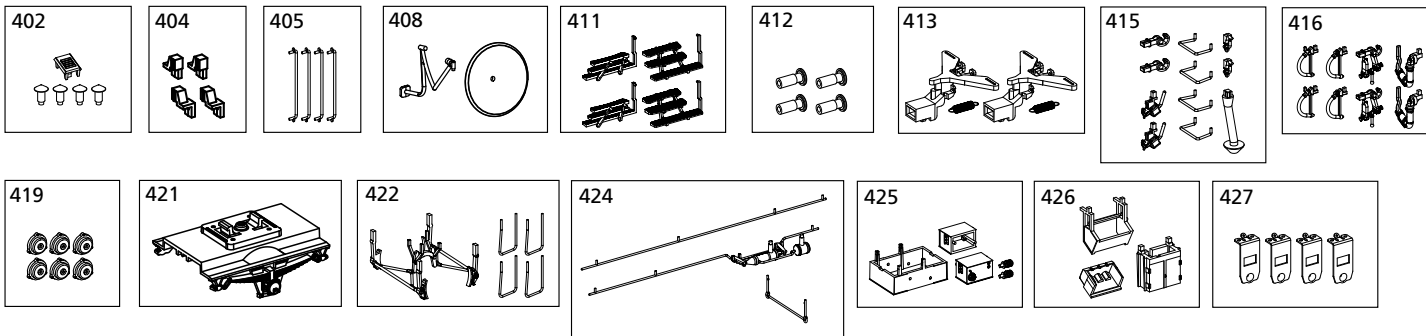
Le modèle correspondu avec LED - l'Éclairage Intérieur: # 56297 / 56299.

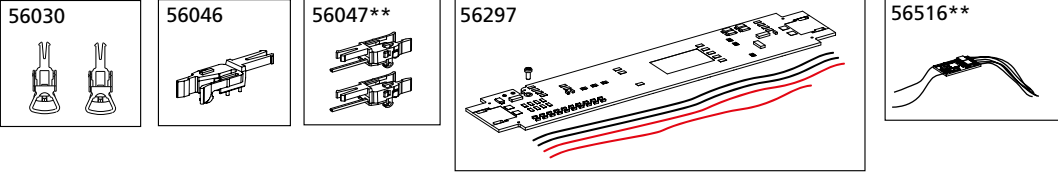
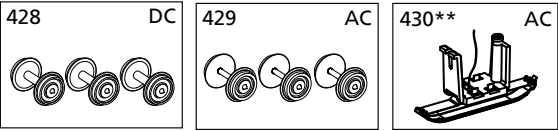
Het model is voorbereid om LED-binnenverlichtingssets achteraf te kunnen monteren: # 56297 / 56299.

## ERSATZTEILE UMBAUWAGEN

Spare parts • Pièces détachées • Reserveonderdelen

Bei Ersatzteilanforderung bitte immer die vollständige Ersatzteil-Nr. angeben.  
Please order the wanted spare part with the complete spare part item number.  
Pour commander des pièces de rechange, ne pas oublier de donner le numéro et d'article de la pièce demandée.  
Bestel het gewenste reserveonderdeel met het volledige onderdeelnummer.





| Bezeichnung / Description                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | ET-Nr. / spare part N° | PG* |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|-----|
| 4x Schornstein, Schornstein Abdeckung / 4x chimney, chimney cover                                                                                                                                                                                                                                                                        | 58223B-402             | 7   |
| 2x Türstopper links, 2x Türstopper rechts / Door stop-left (2 pcs.), door stop-right (2 psc.)                                                                                                                                                                                                                                            | 58223B-404             | 7   |
| 4x Handstange Einstieg / 4x handrail entry                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 53000-405              | 7   |
| Halter Antenne, Satellitenantenne / Holder antenna, satellite dish                                                                                                                                                                                                                                                                       | 53000-408              | 6   |
| 2x Leiter links, 2x Leiter rechts / Step-left (2pcs.), step-right (2pcs.)                                                                                                                                                                                                                                                                | 58223B-411             | 6   |
| 2x Puffer links, 2x Puffer rechts / Buffer-left (2 pcs.), buffer-right (2 pcs.)                                                                                                                                                                                                                                                          | 53000-412              | 7   |
| 2x Kupplungsschacht + 2x Zugfeder / 2x Coupler + 2x spring                                                                                                                                                                                                                                                                               | 53000-413              | 9   |
| 2x Kuppelhaken, 2x Heizungsdose, Toilettenrohr, 2x Wassereinfüllstutzen, 2x Handstange Pufferbohle links, 2x Handstange Pufferbohle rechts / Coupler hook-short (2 pcs.), voltage coupler (2 pcs.), toilet pipe (2 pcs.), water pipe connector (2 pcs), handrail-buffer beam-bottom-left (2pcs), handrail-buffer beam-bottom-left (2pcs) | 58223B-415             | 9   |
| 2x Bremsschlauch links, 2x Bremsschlauch rechts, 2x Kuppelhaken komplett, 2x Heizleitung / Brake pipe-left (2 pcs.), brake pipe-right (2 pcs.), coupler hook-complete (2 pcs.), heating pipe (2 pcs.)                                                                                                                                    | 53000-416              | 7   |
| 6x Achslagerdeckel ohne Loch / 6x axle bearing cover without hole                                                                                                                                                                                                                                                                        | 53000-419              | 6   |

\*Preisgruppe \*price category

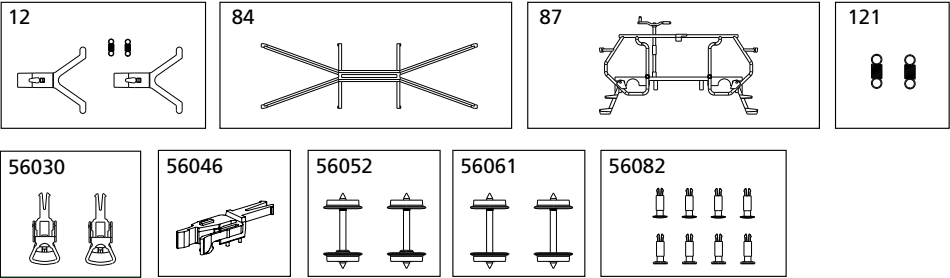
| Bezeichnung / Description                                                                             | ET-Nr. / spare part N° | PG* |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|-----|
| Drehgestellaufnahme komplett / Holder-bogie complete                                                  | 53000-421              | 8   |
| Bremsbacken, 4x Fangeisen Bremse / Brake shoes, safety bar (4 pcs.)                                   | 53000-422              | 9   |
| Bremszylinder, Gestänge Unterseite, Unterseite Leitung / Brake cylinder, lever, pipe-underside        | 53000-424              | 8   |
| Abwasserbehälter, Einfüllstutzen / Waste water tank, filler neck                                      | 53000-425              | 7   |
| Flüssiggasflaschen Box, Ölkannenhalter, Ölkannen / Liquefied gas bottle box, oil can holder, oil cans | 53000-426              | 7   |
| 4x Radschleifer / Contact plate (4 pcs.)                                                              | 53000-427              | 9   |
| ET aus unserem Standard-Programm / Spare parts standard range                                         |                        |     |
| Kupplung (2 Stck.) / Coupling, complete (set of 2)                                                    | 56030                  |     |
| H0 PIKO Kurzkupplung (4 Stück) / H0 PIKO short coupling (set of 4)                                    | 56046                  |     |
| Stromführende Kurzkupplung (2 Stück) / Short coupler (2 pcs.)                                         | 56047**                |     |
| Beleuchtungsbausatz / Interior lighting                                                               | 56297                  |     |
| PSD XP 5.1 Funktionsdekode / PSD XP 5.1 Function decoder                                              | 56516**                |     |
| nur für DC-Version / only for DC version                                                              |                        |     |
| Radsatz (3 Stück) / Wheelset (set of 3)                                                               | 53000-428              | 10  |
| nur für AC-Version / only for AC version                                                              |                        |     |
| Radsatz (3 Stück) / Wheelset (set of 3)                                                               | 53000-429              | 10  |
| Schleiffeder mit Halterung komplett / Slider spring with holder complete                              | 53000-430**            | 9   |

\*\* nur in Verbindung mit dem Beleuchtungsbausatz # 56297 verwendbar  
\*\* can only be used in conjunction with lighting kit # 56297

## ERSATZTEILE RUNGENWAGEN

Spare parts • Pièces détachées • Reserveonderdelen

Bei Ersatzteilanforderung bitte immer die vollständige Ersatzteil-Nr. angeben.  
Please order the wanted spare part with the complete spare part item number.  
Pour commander des pièces de rechange, ne pas oublier de donner le numéro et d'article de la pièce demandée.  
Bestel het gewenste reserveonderdeel met het volledige onderdeelnummer.



| Bezeichnung / Description                                                              | ET-Nr. / spare part N° | PG* |
|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|-----|
| Kupplungsdeichsel mit Zugfeder (2 Stck.) / Coupling shaft with tension spring (2 pcs.) | 54000-12               | 9   |
| Sprengwerk / Truss frame                                                               | 54000-84               | 5   |
| Bremserbühne / Brakeman's platform                                                     | 54000-87               | 6   |
| 2x Zugfeder / 2x Tension spring (2 pcs.)                                               | 54000-121              | 5   |
| ET aus unserem Standard-Programm / Spare parts standard range                          |                        |     |
| Kupplung (2 Stck.) / Coupling, complete (set of 2)                                     | 56030                  |     |
| H0 PIKO Kurzkupplung (4 Stück) / H0 PIKO short coupling (set of 4)                     | 56046                  |     |
| Radsatz DC (2 Stck.) / Wheelset (2 pcs.)                                               | 56052                  |     |
| Radsatz AC (2 Stck.) / Wheelset (2 pcs.)                                               | 56061                  |     |
| Hülsenpuffer (8 Stck.) / Buffer (set of 8)                                             | 56082                  |     |